

Czeladź, 4.03.2011 r.

**ZP/4/U/SK-FN/11**  
SK-FN.271.11.1.2011

**wg rozdzielnika**

**dot. przetargu nieograniczonego na „Udzielenie Gminie Czeladź kredytu inwestycyjnego długoterminowego oraz kredytu na spłatę wcześniejszych zobowiązań”**

Działając na podstawie art.38 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (t.j. Dz.U. z 2010 r. Nr 113, poz. 759 z późn. zm.) zwanej dalej Ustawą, Zamawiający – Gmina Czeladź reprezentowana przez Burmistrza, wprowadza do Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia załącznik nr 34: „Uchwała Nr 4100/V/33/2011 z dnia 23 lutego 2011 roku V Składu Orzekającego Regionalnej Izby Obrachunkowej w Katowicach w sprawie opinii o możliwości spłaty przez Miasto Czeladź kredytów w łącznej kwocie 9.312.907 zł”.

**Uwaga:** Niniejsza modyfikacja SIWZ nie powoduje konieczności przedłużenia terminu składania ofert.

BURMISTRZ  
mgr Teresa Kosmała

**Załączniki:**

Załącznik nr 34 – Uchwała Nr 4100/V/33/2011 z dnia 23 lutego 2011 roku V Składu Orzekającego Regionalnej Izby Obrachunkowej w Katowicach w sprawie opinii o możliwości spłaty przez Miasto Czeladź kredytów w łącznej kwocie 9.312.907 zł.



# REGIONALNA IZBA OBRACHUNKOWA w Katowicach

ul. Grabowa 3  
40-172 KATOWICE

e-mail: katowice@rio.gov.pl  
NIP 954 10 26 139

tel. 32 60 44 900  
fax: 32 60 44 901

WA- 4102/85/2011

Katowice, dnia 24 lutego 2011 r.

URZĄD MIASTA CZELADŹ	
Wpł.	01.03.2011
L.dz.	2639
ilość załączników	3
Podpis	

Burmistrz Miasta  
Czeladź

*[Signature]*

W załączeniu przesyłam **Uchwałę V Składu Orzekającego**

Regionalnej Izby Obrachunkowej w Katowicach:

- **Nr 4100/V/33/2011** w sprawie opinii o możliwości spłaty przez

Miasto Czeladź kredytów w łącznej kwocie 9.312.907 zł.

NACZELNIK  
Wydziału Informacji, Analiz i Szkoleń  
*[Signature]*  
mgr Agata Syguda

# Uchwała Nr 4100/V/33/2011

z dnia 23 lutego 2011 roku

## V Składu Orzekającego Regionalnej Izby Obrachunkowej w Katowicach

w sprawie: opinii o możliwości spłaty przez Miasto Czeladź kredytów w łącznej kwocie  
9.312.907 zł.

Na podstawie art. 13 pkt 1, art. 19 ust. 1 i 2 i art. 20 ust. 1 ustawy z dnia 7 października 1992 roku o regionalnych izbach obrachunkowych (Dz. U. z 2001 r. Nr 55, poz. 577 z późn. zm.) w związku z art. 91 ust. 2 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. roku o finansach publicznych (Dz. U. Nr 157, poz. 1240 z późn. zm.) V Skład Orzekający Regionalnej Izby Obrachunkowej w Katowicach **u c h w a l a**, co następuje:

### § 1.

Wydaje się **pozytywną** opinię o możliwości spłaty przez Miasto Czeladź kredytów w łącznej kwocie 9.312.907 zł.

### § 2.

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

### Uzasadnienie:

Opinia o możliwości spłaty kredytów przez Miasto Czeladź została wydana w oparciu o materiały obrazujące sytuację finansową Miasta Czeladź w okresie obejmującym zaciągnięcie i spłatę zobowiązań.

Podstawą zaciągnięcia kredytów są następujące uchwały Rady Miejskiej w Czeladzi z dnia 29 grudnia 2010 roku:

- 1) Nr IV/24/2010 w sprawie zaciągnięcia kredytu. Zgodnie z uchwałą kredyt w kwocie 7.549.548 zł zostanie przeznaczony na pokrycie planowanego deficytu budżetu Miasta w 2011 roku w związku z finansowaniem wydatków dotyczących zadania inwestycyjnego „Gospodarcza Brama Śląska – uzbrojenie terenów WSE – etap I”.
- 2) Nr IV/25/2010 w sprawie zaciągnięcia kredytu. Zgodnie z uchwałą kredyt w kwocie 1.763.359 zł zostanie przeznaczony na spłatę zobowiązań z tytułu wcześniej zaciągniętych na realizację zadań inwestycyjnych pożyczek i kredytów.

Spłata kredytów nastąpi w latach 2012 – 2020 ze środków własnych Miasta.

Zabezpieczeniem spłaty zobowiązań będą weksle *in blanco* wraz z deklaracjami wekslowymi.

Opinia o możliwości spłaty kredytów została wydana po przeprowadzeniu analizy sytuacji finansowej Miasta Czeladź, w której wyniku ustalono, co następuje:

Budżet na 2011 rok (plan po zmianach) zakłada:

<b>dochody ogółem</b>	w kwocie	<b>92.971.388 zł,</b>
<b>przychody ogółem</b>	w kwocie	<b>14.067.093 zł,</b>

w tym z tytułu:		
wnioskowanych kredytów	w kwocie	9.312.907 zł,
wolnych środków	w kwocie	4.754.186 zł,
<b>wydatki ogółem</b>	w kwocie	<b>100.520.936 zł,</b>
<b>rozchody ogółem</b>	w kwocie	<b>6.517.545 zł,</b>
w tym z tytułu:		
spłat kredytów i pożyczek	w kwocie	6.517.545 zł.

Budżet na 2011 rok został zaplanowany z uwzględnieniem wymogu określonego w art. 242 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. Nr 157 poz. 1240 z późn. zm.).

Rada Miejska w Czeladzi podjęła Uchwałę Nr IV/23/2010 z dnia 29 grudnia 2010 roku w sprawie Wieloletniej Prognozy Finansowej Miasta Czeladź na lata 2011 – 2020.

W wieloletniej prognozie finansowej Miasta Czeladź zostały uwzględnione spłaty rat i koszty obsługi pożyczek i kredytów zaciągniętych w latach poprzednich, a także kredytów, których dotyczy niniejsza opinia. Znajduje to odzwierciedlenie w planowanych rozchodach, w których ujęto przypadające do spłaty raty kapitałowe oraz w planowanych wydatkach, które obejmują odsetki od poszczególnych zobowiązań. W latach 2011 – 2015 budżet obciążyć mogą potencjalne spłaty kwot wynikające z udzielonych przez Miasto poręczeń.

Zgodnie z przedstawioną wieloletnią prognozą finansową w latach 2011 – 2013 wskaźnik zadłużenia na koniec każdego roku nie przekroczy 45,7% prognozowanych na dany rok dochodów budżetowych, a więc mieści się w ustawowym 60% progu, określonym w art. 170 ustawy z dnia 30 czerwca 2005 r. o finansach publicznych (Dz. U. Nr 249 poz. 2104 z późn. zm.), w związku z art. 121 ust. 7 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. – Przepisy wprowadzające ustawę o finansach publicznych (Dz. U. Nr 157 poz. 1241 z późn. zm.).

Przypadające do spłaty w latach 2011 – 2013 łączne kwoty rat kredytów i pożyczek wraz z należnymi w danym roku odsetkami oraz potencjalne spłaty poręczeń wraz z odsetkami nie przekroczą 10,5% prognozowanych na dany rok dochodów budżetowych, co oznacza, że nie zostanie przekroczony 15% próg określony w art. 169 ust. 1 ustawy z dnia 30 czerwca 2005 r. o finansach publicznych (Dz. U. Nr 249 poz. 2104 z późn. zm.) w związku z art. 121 ust. 7 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. – Przepisy wprowadzające ustawę o finansach publicznych (Dz. U. Nr 157 poz. 1241 z późn. zm.).

Z opracowanej prognozy wynika, iż w latach 2014 – 2020 zostanie spełniona relacja z art. 243 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. Nr 157 poz. 1240 z późn. zm.).

Biorąc pod uwagę powyższe ustalenia, V Skład Orzekający Regionalnej Izby Obrachunkowej w Katowicach orzekł jak w § 1.



**PRZEWODNICZĄCY**  
**V Składu Orzekającego**

*Daniel Kołodziej*

**mgr Daniel Kołodziej**

Od niniejszej uchwały przysługuje odwołanie do pełnego składu Kolegium Regionalnej Izby Obrachunkowej w Katowicach w **terminie 14 dni** od daty jej doręczenia.